P O Box 313, Burwood, NSW 1805 Australia Tel: (02)9715 6923; Fax: (02)9715 6924 E-mail: info@mffc.org.au ABN 36 220 710 374

Marital Counselling Service Application Form (Brisbane) 婚姻輔導服務申請表 (布里斯本)

Applicant Information 個人資料:			
姓名:(夫)	(妻) _		
Name: (His)			
Language 語言 (Please tick 請選擇) : □ Mandarin	國語	□ Cantonese 粵語	□ English 英語
Address 地址:			_
SuburbPostcode 郵區		Date Married 結婚日期]
Tel. 電話:(Home 家)	(Office	公司)	
Mobile 手提:(H 夫)	(W	妻)	
E-mail 電郵:(H 夫)			
Religion 宗教: Church 教			
Attended MER in 曾參加恩愛夫婦營之日期:		(M F	
Application Date 申請日期:		(1,1)	1, 1
Please tick 請選擇: □需要贊助 Sponsor needed		季更赞助 Do not need	d enoncorchin
每次輔導服務收費為\$60,本會樂意贊助部份費用			i sponsorsinp
The counseling fee is \$60 per session. MFFC will spons			up to 5 sessions
		, , ,	. F
*填妥後請將表格傳真至 02-9715-6924; 或電郵至 info@mf	fc.org.au	; 或與 Connie Hon (0433-	997-716/
lcconnielam@gmail.com) 聯絡			
*Please fax the completed form to 02-9715-6924; or email to info	o@mffc.or	g.au . For further enquiry, p	please contact Connie
Hon on 0433-997-716/ lcconnielam@gmail.com .			
Terms and Conditions 接受輔導服務之條件:			
1.此輔導乃本會對已參加過恩愛夫婦營之夫婦引薦的服務	;		
This service is for couples who have attended the MER only;			
2.服務收費直接交予輔導員;本會並無收取任何費用。			
Please pay the counseling fee to the counsellor directly. MFFC			
3.輔導過程必須夫婦兩人一同參加,輔導一經停止,須再			
The couple must both come for the service. Once the service to 4.本會有權決定是否贊助此輔導服務;	rminates, t	he couple has to re-apply to	or new service.
4.本曾有權太足定百員切此輔等服務, MFFC reserves the right to support or decline the sponsorship;			
5.本會有權隨時終止此服務;			
MFFC reserves the right to terminate this service;			
6.以上資料絕對保密,只供本會紀錄及輔導人員參考。			
The personal information above is only for internal use and wil	l be kept v	with strict confidentiality.	
捐助「家新」捐款 2 元以上可獲扣稅			
「家新」的使命是透過多元化婚姻家庭更新事工,鞏固華	E 人 其 督 结	₋ - - - - - - - - - - - - - - - - - -	代為主作美好的見
證。歡迎受助者捐助本會,以支持本會有關鞏固夫婦關係			
Tax Deduction applies for donation to MFFC above \$2.		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	
For information on the Privacy Policy of Marriage & Family For Cl	hrist (MFF)	C), please visit http://www.m	ffc.org.au/about/privacy/
For Office Use:	0.1	2	
Referred by:	0	ս 1	
Approved by MFFC: (YYMM Na	oi me Case #	Referred to Counsellor or	 1:
Other relevant information:			
Name of Counsellor: Signa Date of Meeting: 1 2 3 4	ture of Co	unsellor:	
Date of Meeting: 1 2 3	5	Case closed on:	

- ▶ 透過多元化的婚姻與家庭事工,鞏固華人基督徒的婚姻與家庭,
- ▶ 讓他們在家庭中彰顯基督品格,在現今時代為神作美好的見証。